

BLOG, UN NEOLOGISMO DEL SIGLO XXI

A propósito de una taller sobre elaboración de blogs, me puse a reflexionar en el extraordinario despegue de las redes informáticas en el siglo XXI, esta revolución tecnológica llegó a todo el mundo en poco tiempo, hizo más pequeño el mundo, nos acercó a todos a través de las diferentes tecnologías y sigue generando cambios tan veloces que nos obliga a pensar en el nuevo modelo de sociedad que necesariamente se dará.

Sin embargo, así como la tecnología de la información se desarrolla aceleradamente, las palabras deben responder a estos cambios. Es frecuente escuchar la palabra navegar para señalar que se está interconectado en la red, así como cibernauta, internauta, ciberespacio, sitio web o la que hoy es motivo de este artículo blog, weblog.

La voz *weblog* es una ingeniosa creación léxica inglesa formada a partir de las palabras web "red" y *to log* "registrar los accidentes de navegación en un cuaderno de bitácora" y que podría definirse como "cuaderno de bitácora de navegación por Internet". Es evidente que ha pasado a nuestra lengua como un préstamo léxico, y con mucha rapidez, tal como es todo ahora, esta palabra derivó en blog. La primera documentación de weblog aparece el 3 de julio de 2001 en *El mundo*, y tres años más tarde, sufrirá una transformación, pues en diciembre de 2004 se encuentra blog como sinónimo de weblog.

Esta última forma es la que se ha generalizado, la que los hablantes han preferido. Una prueba de su supremacía son las diversas voces que se derivan de blog, formándose toda una familia léxica: Así tenemos formas alternativas españolas como bloguero, bloguera, bloguear, blognovela, blognovelista, fotoblog, videoblog. Cabe precisar que estas palabras de uso común no son acogidas todavía por la RAE, pero sí lo están cibernauta, ciberespacio, web, página web.

Antes de concluir, debo manifestar que he encontrado múltiples definiciones de la palabra de la palabra blog. Me inclino por la siguiente solo por la sencillez de su explicación: un blog no es más que un espacio de escritura en Internet en el que su autor publica artículos o noticias que pueden contener textos, imágenes e hipervínculos. Los nuevos contenidos se añaden vía web, desde el propio navegador y sin necesidad de ningún otro programa auxiliar. Está pensado para utilizarlo como una especie de diario on line que una persona usa para informar, compartir, debatir periódicamente de las cosas que le gustan y le interesan. Reflexionando sobre lo último, vale la pena utilizar este espacio que está al alcance de todos por su carácter personal y por la posibilidad de comunicación sin fronteras.

Eliana Llanos Cuentas